

KOMMISJONSDIREKTIV 97/47/EF

av 28. juli 1997

om endring av vedleggene til rådsdirektiv 77/101/EØF, 79/373/EØF og 91/357/EØF(*)

KOMMISJONEN FOR DE EUROPEISKE FELLESKAP HAR –

under henvisning til traktaten om opprettelse av Det europeiske fellesskap,

under henvisning til rådsdirektiv 77/101/EØF av 23. november 1976 om markedsføring av ublandede fôrvarer⁽¹⁾, sist endret ved direktiv 90/654/EØF⁽²⁾, særlig artikkel 10,

under henvisning til rådsdirektiv 79/373/EØF av 2. april 1979 om markedsføring av fôrblandinger⁽³⁾, sist endret ved direktiv 96/24/EF⁽⁴⁾, særlig artikkel 10 bokstav e), og

ut fra følgende betraktninger:

Det er meldt om tilfeller av bovin spongiform encefalopati (BSE) i enkelte medlemsstater. Forekomst av scrapie er også kjent i enkelte medlemsstater. BSE- og scrapie-agenser kan overføres ved inntak gjennom munnen.

Det antas at BSE hos storfe har sin opprinnelse i drøvtyggerprotein i dyrefôr som var smittebærer ved overføring av agenser av overførbare spongiforme encefalopatier, og som ikke ble behandlet effektivt nok til å inaktivere disse agensene.

For å verne drøvtyggere mot helsefaren som følge av at behandlingsmetodene for protein ikke alltid kunne sikre at agensene ble fullstendig inaktiverte, vedtok Kommisjonen vedtak 94/381/EF av 27. juni 1994 om visse vernetiltak i forbindelse med bovin spongiform encefalopati og om føring med proteiner fra pattedyr⁽⁵⁾, sist endret ved vedtak 95/60/EF⁽⁶⁾. I henhold til dette vedtaket er det forbudt å føre drøvtyggere med proteinprodukter framstilt av pattedyrvev, samtidig som visse produkter er unntatt fra forbudet, fordi de ikke utgjør noen helsefare.

Fordi det er helsefarlig å føre drøvtyggere med infiserte proteinholdige fôrvarer framstilt av pattedyrvev, og det ikke

kan utelukkes at sykdommen kan overføres til mennesker, besluttet Rådet på sitt møte 1.-3. april å treffe ytterligere tiltak for å verne menneskers og dyrs helse.

Av praktiske grunner og for å oppnå sammenheng i regelverket, ble det ved kommisjonsvedtak 95/274/EF av 10. juli 1995 om endring av vedtak 91/516/EØF om fastsettelse av en liste over stoffer som det er forbudt å bruke i fôrblandinger⁽⁷⁾, forbudt å bruke proteinprodukter framstilt av pattedyrvev, i fôrblandinger til drøvtyggere.

Ved direktiv 77/101/EØF og 79/373/EØF er det fastsatt alminnelige og særlige bestemmelser om markedsføring og merking av ublandede fôrvarer og fôrblandinger. For å unngå at brukerne av fôrvarer som inneholder proteinprodukter framstilt av visse typer pattedyrvev, bruker dem til føring av drøvtyggere på grunn av manglende kjennskap til det gjeldende fôrvare- og veterinærregelverk, bør det ved egnet merking av produktene gjøres oppmerksom på forbudet mot å bruke dem til føring av drøvtyggere. Direktiv 77/101/EØF oppheves ved rådsdirektiv 96/25/EF om markedsføring av fôrmidler⁽⁸⁾, og det bør derfor fastsettes tilsvarende tiltak i direktiv 96/25/EF.

De fastsatte bestemmelser får anvendelse med forbehold for strengere bestemmelser som enkelte medlemsstater har kunnet vedta i henhold til artikkel 1 nr. 2 i rådsdirektiv 90/667/EØF av 27. november 1990 om helsebestemmelser for disponering, foredling og markedsføring av animalsk avfall og for vern mot sykdomsfremkallende stoffer i fôrvarer av animalsk opprinnelse eller framstilt av fisk, og om endring av direktiv 90/452/EØF⁽⁹⁾.

Medlemsstater som anvender strengere forbud, må tilpasse bestemmelsene om merking slik at de samsvarer med bestemmelsene som gjelder i disse medlemsstatene.

Med de ingredienskategoriene som er oppført i kommisjonsdirektiv 91/357/EØF av 13. juni 1991 om fastsettelse av de ingredienskategoriene som kan anvendes ved merking av fôrblandinger for andre dyr enn kjæledyr⁽¹⁰⁾, kan flere ingredienser grupperes under én felles betegnelse. Oppdretterne må imidlertid få nøyaktige og saklige opplysninger om fôrblandinger som inneholder proteinholdige

(*) Denne fellesskapsrettsakten, kunngjort i EFT L 211 av 5.8.1997, s. 45, er omhandlet i EØS-komiteens beslutning nr. 101/1999 av 24. september 1999 om endring av EØS-avtalens vedlegg I (Veterinære og plantesanitære forhold), se denne utgaven av EØS-tillegget til De Europæiske Fællesskaps Tidende.

(1) EFT nr. L 32 av 3.2.1997, s. 1.

(2) EFT nr. L 353 av 17.12.1990, s. 48.

(3) EFT nr. L 86 av 6.4.1979, s. 30.

(4) EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 33.

(5) EFT nr. L 172 av 7.7.1994, s. 23.

(6) EFT nr. L 55 av 11.3.1995, s. 43.

(7) EFT nr. L 167 av 18.7.1995, s. 24.

(8) EFT nr. L 125 av 23.5.1996, s. 35.

(9) EFT nr. L 363 av 27.12.1990, s. 51.

(10) EFT nr. L 193 av 17.7.1991, s. 34.

ingredienser framstilt av pattedyrvev. Det anbefales derfor at kategorien "Produkter av landdyr" som tilhører denne gruppe ingredienser, bør utgå ved merking av fôrblandinger. Produsentene av fôrblandinger må følgelig angi den nøyaktige betegnelse for hver enkelt ingrediens som inngår i denne kategorien, ettersom de ikke lenger inngår i noen av de kategorier som er fastsatt i vedlegget til direktiv 91/357/EØF.

Tiltakene fastsatt i dette direktiv er i samsvar med uttalelse fra Den faste komité for fôrvarer –

VEDTATT DETTE DIREKTIV:

Artikkel 1

Bestemmelsene i dette direktiv får anvendelse med forbehold for vedtak 94/381/EF.

Artikkel 2

Endring av direktiv 77/101/EØF

I del A i vedlegget til direktiv 77/101/EØF innsettes følgende:

“3. Merking av ublandede fôrvarer som inneholder proteinprodukter framstilt av pattedyrvev.

3.1. Ublandede fôrvarer som inneholder proteinprodukter framstilt av pattedyrvev, skal merkes med følgende opplysning: “Det er forbudt å bruke denne ublandede fôrvaren som inneholder proteinprodukter framstilt av pattedyrvev, til føring av drøvtyggere”.

Dette gjelder ikke for

- melk og melkeprodukter,
- gelatin,
- aminosyrer framstilt av huden og skinnen ved en prosess der materialet utsettes for en pH-verdi på 1 til 2 etterfulgt av en pH-verdi på > 11, etterfulgt av varmebehandling ved 140 °C i 30 minutter ved 3 bar,
- dikalsiumfosfat framstilt av avfattede bein og
- tørket plasma og andre blodprodukter.

3.2. Dersom en medlemsstat har forbudt bruken av proteinprodukter framstilt av pattedyrvev som nevnt i nr. 3.1 første punktum, i fôrvarer til andre dyr enn drøvtyggere i henhold til artikkel 1 nr. 2 i rådsdirektiv 90/667/EØF(*), skal det i opplysningen fastsatt i nr. 3.1 også angis hvilke andre dyrearter eller dyrekategorier det er forbudt å føre med de aktuelle produkter.

(*) EFT nr. L 363 av 27.12.1990, s. 51.”

Artikkel 3

Endring av direktiv 79/373/EØF

I del A i vedlegget til direktiv 79/373/EØF innsettes følgende:

“7. Merking av fôrblandinger som inneholder proteinprodukter framstilt av pattedyrvev.

7.1. Fôrblandinger som inneholder proteinprodukter framstilt av pattedyrvev, og som er beregnet på bruk til andre dyr enn kjæledyr, skal merkes med følgende opplysning: “Det er forbudt å bruke denne fôrblendingen som inneholder proteinprodukter framstilt av pattedyrvev, til føring av drøvtyggere”.

Dette gjelder ikke for fôrblandinger som ikke inneholder andre proteinprodukter framstilt av pattedyrvev enn

- melk og melkeprodukter,
- gelatin,
- aminosyrer framstilt av huden og skinnen ved en prosess der materialet utsettes for en pH-verdi på 1 til 2 etterfulgt av en pH-verdi på > 11, etterfulgt av varmebehandling ved 140 °C i 30 minutter ved 3 bar,
- dikalsiumfosfat framstilt av avfattede bein og
- tørket plasma og andre blodprodukter.

7.2. Dersom en medlemsstat har forbudt bruken av proteinprodukter framstilt av pattedyrvev som nevnt i nr. 7.1 første punktum, i fôrvarer til andre dyr enn drøvtyggere i henhold til artikkel 1 nr. 2 i rådsdirektiv 90/667/EØF(*), skal det i opplysningen fastsatt i nr. 7.1 også angis hvilke andre dyrearter eller dyrekategorier det er forbudt å føre med de aktuelle produkter.

(*) EFT nr. L 363 av 27.12.1990, s. 51.”

Artikkel 4

Endring av direktiv 91/357/EØF

I vedlegget til direktiv 91/357/EØF gjøres følgende endringer:

1. Kategori 12 "Produkter av landdyr" utgår.
2. I kolonne 1 endres nr. "13", "14", "15" og "16" til henholdsvis "12", "13", "14" og "15".

Artikkel 5

1. Medlemsstatene skal sette i kraft de lover og forskrifter som er nødvendige for å etterkomme dette direktiv innen 1. desember 1997. De skal umiddelbart underrette Kommisjonen om dette.

Disse bestemmelsene skal, når de vedtas av medlemsstatene, inneholde en henvisning til dette direktiv, eller det skal henvises til direktivet når de kunngjøres. Nærmere regler for henvisningen fastsettes av medlemsstatene.

2. Medlemsstatene skal oversende Kommisjonen teksten til de viktigste bestemmelsene i nasjonal lovgivning som de vedtar på det området dette direktiv omhandler.

Artikkel 6

Dette direktiv trer i kraft den tredje dag etter at det er kunngjort i *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

Artikkel 7

Dette direktiv er rettet til medlemsstatene.

Utferdiget i Brussel, 28. juli 1997.

For Kommisjonen

Franz FISCHLER

Medlem av Kommisjonen